

※ 번역문은 민원 신청을 위한 참고용이며, 기존의 한글 서식에 한글로 작성하여 제출해야 함을 유의해주시기 바랍니다.
※ Энэхүү орчуулга нь зөвхөн лавлах зориулалттай бөгөөд та солонгос хэл дээрх маягтыг зөвхөн солонгос хэлээр бөглөж
ирүүлэх шаардлагатайг анхаарна уу.

[별지 양식]

[Хавсралтын маягт]

외국인인 가족의 특정등록사항 직권기록신청서

Гадаадын иргэн гэр бүлийн гишүүний тусгай бүртгэлийг албан ёсоор
бүртгүүлэх хүсэлт

외국인인 가족의 신분사항 <small>1)2)</small>	성명 Овог нэр	한글 Солон гос		출생연월일 Төрсөн огноо	
		영문 Англи		성별 Хүйс	
Гадаадын иргэн гэр бүлийн гишүүни й хувийн мэдээлэл ¹ <small>2)</small>	국적 Иргэ ний харья алал		외국인등록번호 (국내거소신고번호) Гадаад иргэний бүртгэлийн дугаар (БНСУ-д оршин суугаа газрын бүртгэлийн дугаар)		-
기록할 사항 ³⁾	(1) 외국인등록번호 () (2) 출생연월일 ()				
Бүртгүүл эх зүйл ³⁾	(3) 국적 () (4) 성별 ()				
(1) Гадаад иргэний бүртгэлийн дугаар (2) (2) Төрсөн огноо ()					
(3) Иргэний харьяалал () (4) Хүйс ()					
※ 아래의 표에 외국인의 한국인 가족을 기재하시기 바랍니다. 외국인과의 관계란은 다음 중 에 하나를 기재하시기 바랍니다. ※ Доорх хүснэгтэд гадаадын иргэний солонгос гэр бүлийн гишүүдийг бичнэ үү. Гадаадын иргэнтэй хамаарах хамаарал гэсэн хэсэгт дараах зүйлсийн аль нэгийг бичнэ үү. 배우자, 자녀, 부(모) Эхнэр/нөхөр, хүүхэд, эцэг(эх)					
	성명 Овог нэр	한글 Соло нгос		주민등록번호 РД	-
	등록기준지 Бүртгэгдсэн газар				관계 Хама арал
	주소 Хаяг				
	성명 Овог нэр	한글 Соло нгос		주민등록번호 РД	-
	등록기준지 Бүртгэгдсэн газар				관계 Хама арал

기록 할 가족 관계 등록 부 Bүp тгүү лэх гэж буй гэр бүл ийн хар илц аан ы бүp тгэл	주소 Хаяг					
	성명 Овог нэр	한글 Соло нгос		주민등록번호 РД	-	
	등록기준지 Бүртгэгдсэн газар				관계 Хама арал	
	주소 Хаяг					
	성명 Овог нэр	한글 Соло нгос		주민등록번호 РД	-	
등록기준지 Бүртгэгдсэн газар				관계 Хама арал		
주소 Хаяг						
신청인 Хүсэлт гаргагч	성명 Овог нэр	한글 Сол онго с		생년월일 Төрсөн огноо		
	전화번호 Утасны дугаар			신청인 자격 Өргөдөл гаргагчтай ямар холбоотой болох		
	주소 Хаяг					

20

신청인 _____ (서명 또는 날인)
 Хүсэлт гаргагч _____ (гарын үсэг эсвэл тамга)

시(구) · 읍 · 면장 귀하
 Хот (дүүрэг), иyb, мёны дарга танаа

-
- ¹⁾ 국적상실로 폐쇄한 가족관계등록부의 특정등록사항이나 가족관계등록부에 국적상실자로 기록된 부모 또는 배우자, 자녀의 특정등록사항은 해당되지 않습니다.¹⁾ Иргэншлээс хасагдсанаар мэдээлэл нь устгагдсан Гэр бүлийн харилцааны бүртгэл дэх тодорхой нэг бүртгэгдсэн агуулга эсвэл Гэр бүлийн харилцааны бүртгэлд иргэний харьяаллаа алдсан хүн хэмээн бүртгэгдсэн эцэг, эх эсвэл эхнэр/нөхөр, хүүхдийн тодорхой нэг бүртгэлийн агуулга нь хамаарахгүй болно.
- ²⁾ 외국인인 자녀는 한국인이 인지·입양·친양자입양한 경우나 관할 가정법원의 등록부정정허가를 받아 한국인 부모의 가족관계등록부에 국적상실자로 기록된 자녀의 특정등록사항을 외국인의 특정등록사항으로 정정한 경우에만 해당됩니다.²⁾ Гадаадын иргэншилтэй хүүхэд гэдэг нь Солонгос иргэний хүлээн зөвшөөрсөн эсвэл үрчилсэн болон төрсөн хүүхэд болгож үрчилсэн хүүхэд, Солонгос иргэншилтэй эцэг, эхийн Гэр бүлийн харилцааны бүртгэлд иргэний харьяаллаа алдсан хүн хэмээн бүртгэгдсэн хүүхдийн тодорхой нэг мэдээллийг харьяа Гэр бүлийн шүүхээс бүртгэлийн мэдээллийг залруулах зөвшөөрлийг аван гадаад иргэний тодорхой нэгэн бүртгэх агуулга болгон залруулсан тохиолдолд зөвхөн хамаарна.
- ³⁾ 이미 기록된 외국인인 가족의 특정등록사항이 변경 또는 정정된 경우에는 관할 가정법원의 등록부정정허가를 받아야 하고, 외국인인 가족의 기록 자체가 누락된 경우에는 별도의 추후보완신고 또는 정정절차를 거쳐야 합니다.³⁾ Аль хэдийн бүртгэлд орсон гадаадын иргэншилтэй гэр бүлийн тодорхой нэг бүртгэлийн агуулгыг өөрчлөх эсвэл залруулах тохиолдолд харьяа Гэр бүлийн шүүхээс бүртгэлийн мэдээллийг залруулах зөвшөөрлийг авах ба гадаадын иргэншилтэй гэр бүлийн бүртгэлээс орхигдсон тохиолдолд тусад нь нэмэх хүсэлт гаргах эсвэл залруулах арга хэмжээг авна.